



NICKMANTAS

CITY COUNCILLOR

WARD 22 SCARBOROUGH-AGINCOURT

萬利高

22區市議員



/nickmantas22



@nick.mantas

www.nickmantas.ca

416-392-1374

| councillor_mantas@toronto.ca

Dear Neighbour,

We're building something special together in Ward 22.

Over the past year, I've had the privilege of walking our neighbourhoods, speaking with residents, and hearing your hopes for our community. These conversations have inspired the work we're doing—and I'm proud to say that progress is happening. From safer streets and upgraded playgrounds to tree plantings and refreshed public spaces, our focus remains on creating a more livable, vibrant, and connected Ward 22 for everyone.

As someone who grew up playing sports in our local parks, I know firsthand how important recreation and community spaces are. That's why I'm especially excited about projects like the new soccer mini-pitch and outdoor artificial rink coming to Ron Watson Park, and the long-term transformation of the L'Amoreaux Sports Complex. These are investments in our youth, our families, and the sense of belonging that makes this community strong.

And we're just getting started.

With more park improvements, off-leash dog areas, student nutrition programs, and community events on the way, the momentum continues. These aren't just projects—they're a reflection of the care, creativity, and commitment we share as neighbours.

Thank you for being part of this journey. I'm optimistic about the future, and grateful to be working alongside you as we continue building a ward we can all be proud of. Wishing you and yours a safe and enjoyable summer!



亲爱的邻居:

我们正在22区共同建造一些特别的事物。

过去一年，我有幸走访社区，与居民交流，聆听大家对我们社区的期盼。这些对话激励着我们开展工作——我很自豪地说，我们正在取得进展。从更安全的街道、升级的游乐场，到植树造林和焕然一新的公共空间，我们始终致力于为每个人打造一个更宜居、更充满活力、更互联互通的22区。

我从小就在我们本地的公园里运动，深知休闲和社区空间的重要性。正因如此，我对即将在罗恩·沃森公园（Ron Watson Park）建造的全新迷你足球场和室外人工溜冰场，以及拉莫罗体育中心（L'Amoreaux Sports Complex）的长期改造等项目感到格外兴奋。这些都是对我们的青少年、我们的家庭以及归属感的投资，正是这些投资让这个社区更加强大。

我们才刚刚开始。

随着公园的改善、狗狗自由活动区、学生营养计划以及社区活动的陆续推出，我们持续的进步势头仍在进行。这些不仅仅是简单的项目，更是我们作为邻居共同关爱、创造力和奉献精神体现。

感谢您参与这段旅程。我对未来充满憧憬，并且很高兴能与您并肩作战，继续建设一个我们引以为豪的选区，祝您和您的家人有一个安全愉快的夏天！


万利高

TABLE OF CONTENTS

VISION ZERO SUCCESSES	4
HOUSING & CITY PROJECTS	10
UPCOMING EVENTS	16
SPORT UPDATES	18
PARK UPDATES	20
NOURISHING OUR STUDENTS	24
WHO'S RESPONSIBLE?	26

目录

零愿景在22区取得成功	5
住房与城市项目	11
即将举办的活动	17
体育资讯	19
公园更新	21
滋养我们的学生	25
谁负责?	27



VISION ZERO SUCCESSES

零愿景在22区取得成功



Meeting with
Huntingwood
Bike Day cyclists
| 与亨廷伍德
Huntingwood自
行车日骑行者见面

Red Light Cameras from the Automated Enforcement Map

- Red light cameras capture vehicles that enter intersections after the light has turned red, helping to improve safety and reduce collisions.
- Ward 22 currently has 31 active locations, including new installations at Warden Ave and Bamburgh Circle in 2024.

Automated Speed Enforcement

- To help reduce speeding in community safety zones, 75 speed cameras rotate across Toronto, with each ward hosting two units that move every 3-6 months.
- A planned expansion in 2025 will double the number of cameras in operation citywide.

Raised Crossings

- Raised crossings improve visibility at intersections, helping to slow down traffic and increase driver yielding. They're typically added during major road work to enhance safety for everyone.
- 8 locations planned for 2025 to be bundled with the reconstruction of Canongate Trail at the intersections of: Elmfield Cres, Holmbush Cres (W & E), Kelvin Grove Ave, New Forest Sq, Oakwell Manor (N & S), Purcell Sq

Truck Aprons

Truck aprons are specially designed corners that guide smaller vehicles to turn safely while allowing larger trucks to complete wide turns when needed. A semi-mountable curb helps keep all vehicles moving at appropriate speeds.

Planned for 2025 construction:

- Midland Ave & McNicoll Ave
- Midland Ave & Passmore Ave
- Sheppard Ave East & Kennedy Dr (with watermain work)
- Sheppard Ave East & Pharmacy Dr (with watermain work)

自动执法闯红灯摄像头地图

- 闯红灯摄像头可捕捉闯红灯进入交叉路口的车辆，有助于提高安全性并减少碰撞。
- 22区目前有31个闯红灯摄像头地点，包括将于2024年在Warden Ave和Bamburgh Circle新安装的摄像头。

超速驾驶自动测速执法

- 为了帮助减少社区安全区的超速驾驶，多伦多全市共设有75个测速摄像头，每个区设有两个摄像头，每3至6个月轮换一次。
- 计划于2025年进行扩建，届时全市运行的超速测速摄像头数量将翻一番。

抬高人行横道

- 抬高人行横道可提高交叉路口的可见度，有助于减缓车流并提高驾驶员的礼让性。抬高人行横道常在主要道路施工期间增设，以增强所有人的安全。
- 计划于2025年在以下8个地点与Canongate Trail的重建项目捆绑：Elmfield Cres、Holmbush Cres（西和东）、Kelvin Grove Ave、New Forest Sq、Oakwell Manor 北和南）、Purcell Sq

卡车转弯路缘带

卡车转弯路缘带是专门设计的拐角，可引导小型车辆安全转弯，同时允许大型卡车在需要时完成大转弯。半安装式路缘石有助于所有车辆保持适当的速度行驶。

计划于**2025**年开工的路段：

- Midland Ave 和 McNicoll Ave
- Midland Ave 和 Passmore Ave
- Sheppard Ave East 和 Kennedy Dr（含水管工程）
- Sheppard Ave East 和 Pharmacy Dr（含水管工程）



Media announcement for police officer increases at 42nd Division | 向媒体宣布增加第42分局警员人数

Leading Pedestrian Intervals

This safety feature gives pedestrians a head start to cross before vehicles get a green light, increasing visibility and reducing conflicts with turning cars. Ward 22 has this feature at approximately 67 intersections—16 added in 2024, with more planned for 2025.

Traffic Calming

Speed humps are Toronto's most common traffic calming measure, designed to encourage a consistent 30 km/h speed along residential streets. New humps were installed on Wishing Well Dr between its north and south connections to Pharmacy Ave. We're also looking into additional streets for future installations in response to resident feedback and ongoing reviews by City staff.

Left-turn Calming

These treatments reduce the risk of left-turn collisions by using speed bumps to "harden" the centreline and extend medians. This design encourages slower, sharper turns with improved visibility for pedestrians and cyclists.

Installed at:

- Sheppard Ave & Kennedy Rd
- Sheppard Ave & Victoria Park Ave

Mobile "Watch Your Speed" Signs

These digital signs remind drivers to slow down by displaying their speed as they approach. Seven signs rotate through Ward 22 every three weeks, promoting safer driving in our neighbourhoods.

In-Road Flexible Speed Signs

These signs are placed directly in the roadway to remind drivers to slow down in residential areas. Two were installed in 2024 on Bamburgh Circle between Fundy Bay Blvd and Wintermute Blvd. Locations for 2025 are currently under review.

Bicycles on Sidewalks

To help keep everyone safe, only children under 14 may ride bicycles on sidewalks. Adults must use the road or designated bike lanes, and could **face a \$60 fine for riding on sidewalks under City of Toronto bylaws.**

Helmets are required for cyclists under 18, and I encourage everyone to wear a helmet whenever they ride.

在人行道上骑自行车

为了保障大家的安全，只有14岁以下的儿童可以在人行道上骑自行车。成年人必须在道路或指定的自行车道上骑行，根据多伦多的规定，**成年人在人行道上骑行可能会被处以60加元的罚款。**

18岁以下的骑行者必须佩戴头盔，我也鼓励所有骑行者无论何时骑车都应佩戴头盔，以保障自身安全。

行人优先通行间隔

这项安全功能使行人在车辆获得绿灯之前优先通过马路，从而提高能见度并减少与转弯车辆的冲突。第22区约有67个交叉路口设有这项功能，其中16个于2024年新增，并计划于2025年新增更多有此安全功能的交叉路口。



The Mayor, City Councillors and His Highness, the late Aga Khan | 市长、市议员们和已故的阿加汗殿下

交通缓和措施

减速带是多伦多最常见的交通缓和措施，旨在鼓励居民在区街道行驶保持30公里/小时的车速。Wishing Well Dr与Pharmacy Ave的南北连接处之间已安装了新的减速带。我们还在根据居民反馈和市政工作人员的持续评估，探索未来在其他街道安装减速带的可能性。

左转缓和措施

这些措施通过使用减速带“加固”车道之间的中心线并延长中间带，降低了左转碰撞的风险。这种设计鼓励更慢、更柔和地转弯，从而改善了行人和骑行者的可视性。

安装地点：

- Sheppard Ave 和 Kennedy Rd
- Sheppard Ave 和 Victoria Park Ave

移动“检测车速”标识

这些数字标识会在车辆驶近时显示车速，提醒驾驶员减速慢行。在第22区内的七个标识每三周轮换展示，旨在促进社区居民的安全驾驶。

路内灵活限速标志

这些标志直接放置在道路上，用于提醒驾驶员在住宅区内减速行驶。2024年，芬迪湾大道 (Fundy Bay Blvd) 和温特穆特大道 (Wintermute Blvd) 之间的班堡环岛 (Bamburgh Circle) 安装了两块限速标志。2025年的安装位置目前正在审核中。

School Safety Zones

Raised crossings improve the visibility between road users at intersections. They have been shown to decrease driving speeds and increasing yielding to people crossing. Raised crossings are typically installed during a road reconstruction.

8 locations planned for 2025 to be bundled with the reconstruction of Canongate Trail at the intersections of: Elmfield Cres, Holmbush Cres (W & E), Kelvin Grove Ave, New Forest Sq, Oakwell Manor (N & S), Purcell Sq

School Crossing Guards

School Crossing Guards help students cross safely and confidently, especially near busy intersections. They also serve as a visible reminder to drivers and cyclists to slow down and watch for pedestrians. Ward 22 is supported by 20 active school crossing guards.

New locations added include:

- Beverly Glen Blvd & Stonebridge Blvd / Birchcrest Park Trail
- Bamburgh Circle & Huntsmill Blvd - L'Amoreaux Steeles Recreation Trail
- Chester Le Blvd - Mid-block school crossing

Speed humps were also recently installed on Wishing Well Dr between its north and south connections to Pharmacy Ave to further support safety around schools. Additional locations are being considered in collaboration with City staff and community input.



Speaking about tech & innovation at the Collision conference | 在Collision大会上谈论科技与创新

Missing Sidewalks Program

Since 2002, this program has added sidewalks to streets where none previously existed—improving safety and accessibility for all. Sidewalks are typically built alongside major roadwork or as standalone projects.

A new sidewalk is planned for Bellfontaine St later this year.

Slow Down Signs

You can help remind the public to slow down and to be aware by displaying “Please Slow Down” lawn signs in your neighbourhood. The safety of all road users is a priority, and these signs are a way of making motorist aware of their speed as they travel in residential areas. You can request your signs by contacting my office.

学校安全区

加高人行横道提高了交叉路口处道路使用者之间的可视性。事实证明，加高人行横道可以降低行驶速度，并增加让行人通行的便利。加高人行横道通常在道路重建期间安装。

计划于2025年在Canongate Trail的重建工程中，在以下交叉路口设置8个地点：Elmfield Cres、Holmbush Cres（西和东）、Kelvin Grove Ave、New Forest Sq、Oakwell Manor（北和南）、Purcell Sq

学校过街护卫

学校过街护卫帮助学生安全自信地过马路，尤其是在繁忙的路口附近。他们还能清晰地提醒驾驶员和骑行者减速并注意行人。第22选区目前有20名学校过街护卫。

新增的地点包括：

- Beverly Glen Blvd 和 Stonebridge Blvd / Birchcrest Park Trail
- Bamburgh Circle 和 Huntsmill Blvd - L'Amoreaux Steeles 休闲步道
- Chester Le Blvd - 学校中部过街通道

此外，Wishing Well Dr 与 Pharmacy Ave 的南北连接处最近也安装了减速带，以进一步保障学校周边的安全。市政府工作人员和征集回来的社区建议，都是建议增设多些其他地点。



Wushu Kids at the Chinese Cultural Centre of Toronto | 多伦多中华文化中心的武术少年

缺失人行道项目

自2002年以来，该项目致力于在之前没有人行道的街道上增设人行道，从而提高安全性和可达性。人行道通常与主要道路工程同时建设，或作为独立项目建设。

Bellfontaine St 贝尔方丹街计划于今年晚些时候新建一条人行道。

减速标志

您可以在附近草坪上竖起“请减速”的标志，提醒公众减速并提高警惕。所有道路使用者的安全是我们的首要任务，这些标志可以帮助驾驶员在住宅区行驶时注意车速。您可以联系我的办公室索取标志。



Delta Hotel Transition Plans

As of October 28, 2024—when new intakes ended—there were 369 clients at the Delta Hotel shelter site.

Homes First continues to engage with all residents, sharing the transition plan and providing support as clients prepare to exit. To meet the scheduled closure, one to two floors will be decommissioned each month through the remainder of 2025.

Below is the schedule of previously completed and planned floor closures for the rest of the year.

MONTH 月	FLOORS TO BE DECOMMISSIONED 计划撤用的楼层
February 2025	Tower - Floor 9
二月 2025	塔楼 - 楼层 9
March 2025	Tower - Floor 8
三月 2025	塔楼 - 楼层 8
April 2025	Tower - Floor 7
四月 2025	塔楼 - 楼层 7
May 2025	Tower - Floor 6
五月 2025	塔楼 - 楼层 6
June 2025	Tower - Floor 4 & 5
六月 2025	塔楼 - 楼层 4 & 5
July 2025	Tower - Floor 2 & 3
七月 2025	塔楼 - 楼层 2 & 3
August 2025	West Wing - Floor 3
八月 2025	西翼 - 楼层 3
September 2025	West Wing - Floor 2
九月 2025	西翼 - 楼层 2
October 2025	West Wing - Floor 1
十月 2025	西翼 - 楼层 1

Housing workers have been on-site regularly, including evenings, to meet with residents and answer questions. The Community Safety team also continues its patrols between Agincourt Village and Kennedy Commons.

City staff remain actively involved, monitoring progress and adjusting as needed. The coordinated effort is meeting its planned objectives, with continued support for all residents as they prepare to transition out of the site.

Delta Hotel 过渡计划

截至 2024 年 10 月 28 日（新住户入住结束），Delta Hotel 庇护所共有 369 名住户。

Homes First 将继续与所有住户沟通，分享过渡计划，并在住户准备搬离时提供支持。为了按计划完成关闭，在 2025 年剩余时间内，每月将关闭一到两层楼。

以下是今年剩余时间内已完成和计划关闭的楼层时间表。



Groundbreaking with Mayor Chow for the Kidstown Water Park | 与周市长一起为儿童水上乐园奠基

住房工作人员定期（包括晚上）到现场与住户见面并解答疑问。社区安全团队也继续在 Agincourt Village 和 Kennedy Commons 之间巡逻。

市政府工作人员将继续积极参与，监测进展并根据需要进行调整。协调一致的工作正在实现其计划目标，并将继续为所有准备搬离的住户提供支持。

Potholes

Cold weather makes permanent repairs challenging, so potholes are temporarily patched with cold mix asphalt during the winter. More durable fixes using hot asphalt are completed when temperatures rise.

To report a pothole, submit a service request through the 311 Toronto mobile app, online at toronto.ca/311, or by calling 311.

Multi-tenant Housing

The City of Toronto has implemented a new regulatory framework for multi-tenant (rooming) houses. Changes include permitting multi-tenant houses city-wide, improving oversight and compliance and preserving affordable, safer homes for tenants.

All operators must now be licensed, with a focus on preserving tenancies and preventing evictions. The City is taking an education-first approach, gradually expanding licensing over the next three years while supporting both tenants and landlords through the transition. For more information, visit toronto.ca/MultiTenantHouses.

Resurfacing Driveways

Many people choose to resurface their driveway following the end of winter. If you wish to resurface your driveway, you must obtain a permit from the City of Toronto. Permits are only granted to contractors who are approved and verified by the City of Toronto. To obtain a permit, please contact Transportation Services @ 416-396-7505.

Building Permits

Homeowners are responsible for ensuring all construction complies with City regulations. Starting work without the proper permit can lead to costly delays, legal action, or the removal of completed work.

For questions or to apply, contact Toronto Building at 416-397-5330 (Monday to Friday, 8:30 a.m. to 4:30 p.m.) or visit toronto.ca/building-permit.

Blue Bin Stickers

Starting May 19, 2025, blue bins across Toronto will begin to receive new stickers as part of the transition to Circular Materials, who will take over residential recycling services on January 1, 2026. The sticker covers the City of Toronto logo and includes contact info for the new service provider.

Sticker application will begin in our area and move west across the city through the summer. Residents will receive a postcard in the mail with more information about when to expect this change.

Until the end of 2025, 311 Toronto remains your go-to contact for recycling issues like missed pickup or bin repair. Learn more at toronto.ca/epr

坑洼

寒冷的天气使永久性修补变得困难，因此冬季会使用冷拌沥青临时修补坑洼。当气温回升时，则使用热沥青进行更持久的修补。

如需报告坑洼，请通过 311 Toronto 移动应用程序、访问 toronto.ca/311 或致电 311 提交服务请求。

多租户住房

多伦多市已实施新的多租户（合租）住房监管框架。这些变化包括：在全市范围内允许多租户住房运营，加强监管和合规性，并为租户提供经济实惠且更安全的住房。

所有运营商现在都必须申请许可证，重点是维护租赁关系并防止被驱逐。市政府将采取教育优先的方式，在未来三年内逐步扩大许可范围，同时在过渡期间为租户和房东提供支持。更多信息，请访问 toronto.ca/MultiTenantHouses

重铺车道

冬季结束后，许多人选择重铺车道。如果您希望重铺车道，必须获得多伦多市政府的许可。只有经多伦多市政府批准和验证的承包商才能获得许可。如需获取许可，请联系交通服务部门，电话：416-396-7505。

建筑许可证

房主有责任确保所有建筑工程符合市政法规。未经许可开工可能会导致代价高昂的工期延误、法律诉讼，甚至导致已完工的工程被拆除。

如有任何疑问或需要申请，请联系多伦多建筑局 (Toronto Building)，电话：416-397-5330（周一至周五，上午 8:30 至下午 4:30），或访问 toronto.ca/building-permit

蓝色垃圾桶贴纸

自2025年5月19日起，多伦多各地的蓝色垃圾桶将开始更换新的贴纸，作为向循环材料公司（Circular Materials）过渡的一部分。该公司将于2026年1月1日接管住宅回收垃圾服务。贴纸将覆盖回收桶上的多伦多市府标志，并印有新服务提供商的联系信息。贴纸更换将从本地区开始，并将于夏季向全市西部扩展。居民将收到一张邮寄的明信片，里面包含有关此变更时间的更多信息。

在2025年年底之前，311 Toronto仍然为您解决遗漏回收垃圾或维修回收垃圾桶的事宜。了解更多信息，请访问 toronto.ca/epr



Canada Day 2024 with the Tamil community | 与泰米尔社区一起庆祝2024年的加拿大国庆



Seniors at the Stephen Leacock Community Centre | 老年人在 Stephen Leacock 社区中心



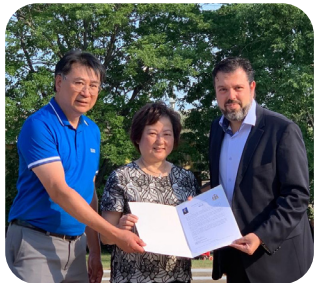
Community Environment Days 2024 | 2024年社区环境日



Grand opening of Zion Building Supply | 锡安建材盛大开幕

Capital Project Forecast for 2025

The following table outlines the 2025 construction work scheduled for Ward 22. These capital projects have been carefully coordinated to complete as much work as possible in the fastest, safest, and most efficient way—minimizing disruption for both residents and commuters. Work is continuously monitored and adjusted as needed in response to weather, site conditions, and other unforeseen factors.



Handing out Scarborough Garden Awards | 颁发士嘉堡花园奖



Meeting with youth at L'Amoreaux Sports Complex | 在L'Amoreaux体育中心与青少年见面

STREET 街名	WORK DESCRIPTION 工作项目描述	START 开始	END 结束
Hildenboro Square	Sewer rehabilitation 下水道修复	2025	2025
Birchmount Road Brookshire Boulevard Finch Hydro Corridor Trail La Peer Boulevard Pharmacy Avenue Stonebridge Boulevard Warden Avenue	Construction of trail to extend the Finch hydro corridor trail from Victoria Park Avenue to Birchmount Avenue 修建 Finch 水电走廊步道，从Victoria Park Avenue 维多利亚公园大道延伸至Birchmount Avenue 伯奇蒙特大道	2024	2025
Collingsbrook Boulevard & Huntingwood Drive over West Highland Creek	Culvert rehabilitation/replacement 涵洞修复/更换	2023	2024
Steeles Ave East	Major road reconstruction and installation of cycle tracks 主要道路重建及自行车道安装	2024	2025
Chapel Park Square Elmfield Crescent Sunbird Crescent	Local road resurfacing 本地道路重铺	2024	2024
L'Amoreaux Drive over West Highland Creek	Culvert rehabilitation/replacement 涵洞修复/更换	2023	2026
Warden Avenue over West Highland Creek	Culvert rehabilitation 涵洞修复	2024	2025
Sheppard Avenue East	Watermain replacement, major road resurfacing, local geometric safety improvements 水管更换、主要道路重铺及本地安全改进	2024	2025
Warden Avenue	Watermain replacement 水管更换	2024	2025
Bamburgh Circle Bay Mills Boulevard Duxbury Drive Montague Place Sylvestre Square	Local road resurfacing 本地道路重铺	2024	2025
Brookmill Bouvelard Tambrook Drive	Watermain structural lining 水管结构衬砌	2024	2025
Copthorne Avenue Passmore Avenue	Local road resurfacing 本地道路重铺	2025	2026
Purcell Square	Watermain replacement 水管更换	2025	2026
Midland Avenue	Major road resurfacing and local geometric safety improvements 主要道路重铺及本地安全改进	2025	2025
Bellfontaine Street	New sidewalk installation 新人行道铺设	2025	2025
Chaldean Street Lamont Avenue Meadowacres Drive	Local road resurfacing 本地道路重铺	2025	2026

2025 年基建项目预测

下表概述了第22区2025年的建设工程计划。这些基建项目经过精心协调，力求以最快速、最安全、最高效的方式完成尽可能多的工作，最大限度地减少对居民和通勤者的干扰。我们将持续监控工程进度，并根据天气、场地条件和其他不可预见的因素进行调整。



At the Inner Mongolia Association Canada Closing Ceremony | 出席加拿大内蒙古协会闭幕仪式



World Tai Chi Day 2025 | 2025年世界太极日



Greek Independence Day Flag Raising | 希腊独立日升旗仪式



UPCOMING EVENTS

即将举办的活动



Environment Days

I will be hosting two Community Environment Days this summer!

When: Saturday, June 21st & Saturday, August 23rd

Time: 10:00am to 2:00pm

Where: L'Amoreaux Community Centre, 2000 McNicoll Ave
(Parking lot between Mary Ward School & L'Amoreaux Community Centre)

These events help divert reusable and recyclable items from landfills and provide safe options for disposing of household hazardous waste.

What's available:

Free bagged compost – Limit of two bags per household, while supplies last
Kitchen containers for organics – \$7 (cash only)

Electronic and household hazardous waste drop-off (max 50 litres or 50 kilograms)

Items accepted for donation include:

Sporting goods, books, cameras, CDs/DVDs/Blu-rays
Clothing, footwear, accessories, costume jewelry, linens
Small household items, musical instruments, board games
Eyeglasses, walking aids, hearing aids
Non-perishable food

Please note: A safe motorized vehicle is required to drop off items at the depot. Walk-ins, bicycles, and other manual transport devices are not permitted. Vehicles with unsecured or unsafe loads will be turned away.

BBQ & Movie Night in the Park

Join us for a fun summer evening with a free BBQ and outdoor movie screening!

When/Time/Where: Thursday, August 22 at 6:00pm – Park @ Village Green Sq

When/Time/Where: Wednesday, August 28 at 6:00pm – Bridlewood Park

Senior's Forum

A day of information, resources, and community connection for older adults.

When: Thursday, May 29

Time: 10:00am – 3:00pm

Where: Bridlewood Mall, 2900 Warden Ave (at Finch Ave)

环境日

今年夏天，我将举办两场社区环境日活动！

6月21日星期六和8月23日星期六

上午10:00至下午2:00

L'Amoreaux社区中心, McNicoll大道2000号
(Mary Ward学校和L'Amoreaux社区中心之间的停车场)

这些活动有助于减少可重复使用和可回收物品进入垃圾填埋场，并提供安全的家庭有害废物处理方案。

活动内容:

- 免费袋装堆肥 - 每户限领两袋，送完为止
- 厨房有机物容器 - 7元 (仅限现金)
- 电子产品和家用有害垃圾投放点 (最多50升或50公斤)

接受捐赠的物品包括:

- 体育用品、书籍、相机、CD/DVD/蓝光光盘
- 服装、鞋类、配饰、人造珠宝、床单
- 小型家居用品、乐器、棋盘游戏
- 眼镜、助行器、助听器
- 不易腐烂的食物

重要提示:

必须使用安全的机动车辆将物品投放到回收站。禁止步行、自行车和其他人力运输工具进入。未固定或载有 unsafe 物品的车辆将被拒之门外。

公园烧烤电影之夜

和我们一起享受一个充满乐趣的夏日夜晚，免费烧烤和户外电影放映！

8月22日 (周四) 下午6:00 – 公园@Village Green Square

8月28日 (周三) 下午6:00 – Bridlewood Park

老年人信息论坛

老年人信息、资源和社区联系日。

5月29日, 星期四

上午10:00 - 下午3:00

Bridlewood购物中心, Warden大道2900号 (与Finch大道交汇处)



Volunteer at FIFA World Cup 2026!

Behind every match is another team: the volunteers. From welcoming football legends to guiding fans and supporting logistics, volunteers are essential to the success of the FIFA World Cup 2026, co-hosted by Canada, the U.S., and Mexico.

Want to be part of it? Join the FIFA Volunteer Community at volunteer.fifa.com/register for updates and opportunities.

New Soccer Mini Pitch Coming to Ward 22

I'm excited to share some great news for our community as part of the FIFA World Cup 2026 (FWC26) Toronto Soccer-for-All Legacy Program.

As one of twelve locations selected citywide, Ron Watson Park has been recommended for a brand-new soccer mini-pitch—set to open by Summer 2026. This initiative will bring free programming and enhanced recreational infrastructure to equity-deserving communities, ensuring all youth have access to safe, inclusive spaces to play, learn, and grow.

The project team—comprised of Parks & Recreation, Corporate Real Estate Management, and the FWC26 Toronto Secretariat—will begin the next steps, including site investigations, design, procurement, and community engagement. I look forward to supporting this exciting project every step of the way.

Bringing a World-Class Sports Complex to the Community

I am working with City staff on a multi-year initiative to reimagine the L'Amoreaux Sports Complex into a premier destination for sport and recreation—serving Ward 22, Scarborough, and beyond.

The goal is to expand access to high-quality playing fields and introduce modern facilities that meet the needs of a wide range of sports and community activities. A comprehensive engagement process with local groups, park users, and residents will begin in 2025 and continue through 2026 to help shape the redevelopment plans.

New Outdoor Artificial Ice Rink

Plans are underway to bring a new outdoor artificial rink to Ron Watson Park, offering year-round recreation and a vibrant community gathering space in Ward 22.

The project is advancing in partnership with City staff. Signage will be installed at the park to share project details and timelines.

Community engagement, design development, and permitting are expected to take place through 2025 and 2026, with construction and opening anticipated in 2027. A dedicated project webpage will be launched to provide updates and gather community input throughout the process.

加入 2026 年国际足联世界杯志愿者队伍!

每一张门票、每一位球迷、每一支哨子，每场比赛的背后都有一支团队：志愿者。从迎接足球传奇人物、协助媒体报道，到引导球迷、支持赛事运营，志愿者对于这项全球盛事的成功至关重要。他们的工作包括举旗、协助认证、规划和后勤工作，以及确保为观众带来世界一流的体验。2026 年国际足联世界杯由加拿大、美国和墨西哥共同主办，是参与世界最大体育赛事的千载难逢的机会。

有兴趣加入我们吗？请访问 volunteer.fifa.com/register 注册，成为国际足联志愿者社区的一员，并接收最新资讯。

全新迷你足球场即将落户第22选区

作为2026年国际足联世界杯（FWC26）多伦多全民足球遗产计划的一部分，我很高兴能与社区分享一些好消息。

作为全市十二个入选地点之一，罗恩·沃森公园（Ron Watson Park）被推荐建造一个全新的迷你足球场，预计将于2026年夏季开放。这项计划将为那些享有平等权利的社区提供免费的活动和更完善的休闲基础设施，确保所有青少年都能在安全、包容的环境中玩耍、学习和成长。

项目团队由公园与娱乐部门、企业房地产管理部门和FWC26多伦多秘书处组成，将启动后续工作，包括现场勘察、设计、采购和社区参与。我期待着全程支持这个激动人心的项目。

为社区打造世界一流的体育中心

我正与市政府工作人员合作，开展一项为期多年的项目，旨在将L'Amoreaux体育中心重新打造为一流的体育休闲场所，服务于第22区、士嘉堡及其他地区。

该项目的目标是扩大高质量运动场的使用范围，并引入现代化设施，以满足各种体育和社区活动的需求。与当地团体、公园使用者和居民的全面合作，将于2025年开始，并持续到2026年，以帮助制定重建计划。

全新户外人工溜冰场

罗恩·沃森公园（Ron Watson Park）正在规划建设一座全新户外人工溜冰场，为第22选区提供全年休闲娱乐和充满活力的社区聚会场所。

该项目正与市政府工作人员合作推进。公园内将安装标识，告知项目详情和时间表。预计社区参与、设计开发和审批将在2025年和2026年进行，并于2027年竣工并开放。届时将推出一个专门的项目网页，提供项目进展信息并收集社区意见。





Park Improvements

Inglewood Heights Park – Play Enhancement

New features include a swing set with one toddler and one accessible swing, a senior play structure (ages 5-12), a junior play structure (ages 2-5), a stand-up spinner, an accessible play panel, two benches, and additional plantings near the playground.

Scarden Park – Play Enhancement

Upgrades include two belt swings, one toddler swing, one accessible swing, a combined play structure for ages 2-12, a spinner, two play panels, a sensory toadstool sculpture, a playhouse, and a musical rain stick. Surrounding improvements include accessible wood fibre safety surfacing, a concrete ramp, restored asphalt walkway, armour stone seating, and benches on concrete pads.

Stephen Leacock Park – Play Enhancement.

This upgraded playground features swings for ages 2-5 and 5+, a medium slide, climbing structures, three slides, overhead climbers, and balance play. It includes accessible play equipment and a new pathway so children of all abilities can enjoy the space.

Planned for Completion in 2025

Stephen Leacock Park – New basketball courts

L'Amoreaux Kidstown Water Park – Redevelopment (ongoing until 2026)

Huntsmill Park – Playground improvements

Highland Heights Park – Playground improvements

Bridlewood Park South – Playground improvements

Tam O'Shanter Golf Course – Minor state-of-good-repair work



L'Amoreaux Sports Complex | L'Amoreaux体育中心

公园改进

英格尔伍德高地公园 Inglewood Heights Park - 游乐设施升级

新增设施包括一套秋千（含一个幼儿秋千和一个无障碍秋千）、一个儿童游乐设施（5-12岁）、一个幼儿游乐设施（2-5岁）、一个立式旋转器、一个无障碍游乐区、两张长椅，以及游乐场附近的额外绿植。

斯卡登公园 Scarden Park - 游乐设施升级

升级后的设施包括两个带式秋千、一个幼儿秋千、一个无障碍秋千、一个2-12岁儿童组合游乐设施、一个旋转器、两个游乐区、一个感官毒菌雕塑、一个游戏屋和一个音乐雨棒。周边设施的改进包括无障碍木纤维安全路面、混凝土坡道、修复的沥青人行道、护墙石座椅以及混凝土垫上的长椅。

斯蒂芬·利科克公园 Stephen Leacock Park - 游乐设施升级

升级后的游乐场设有适合2-5岁幼儿和5岁以上儿童的秋千、一个中型滑梯、攀爬架、三个滑梯、高架攀爬架和平衡游戏设施。它包括无障碍游乐设施和一条新步道，方便不同能力水平的儿童尽情玩耍。

计划于2025年竣工的项目：

Stephen Leacock 公园 - 新建篮球场

L'Amoreaux Kidstown 水上乐园 - 重建（持续至2026年）

Huntsmill 公园 - 游乐场改善

Highland Heights 公园 - 游乐场改善

Bridlewood 公园南 - 游乐场改善

Tam O'Shanter 高尔夫球场 - 小型维修工程



Seniors from Hualian Senior Club & Canada Mandarin Culture Service | 来自华联老年俱乐部和加拿大普通话文化服务的老年人

Tree Plantings

As part of the City's ongoing efforts to enhance our urban canopy and promote climate resilience, 23 new trees were planted in North Bridlewood Park and 18 trees in Collingsbrook Parkette.

These plantings will provide long-term environmental benefits, including improved air quality, shade, and habitat for local wildlife—while also creating greener, more welcoming public spaces for residents to enjoy.



With the Local 416 and young golfers at Tam O'Shanter Golf Course | 与本地 416 俱乐部和年轻高尔夫球手在 Tam O'Shanter 高尔夫球场举办的高尔夫球课程上见面

Off-Leash Dog Parks

In October 2023, City Council directed Parks, Forestry and Recreation to develop a citywide strategy for Off-Leash Areas (2023.IE6.8). City staff are now reviewing how to improve the design, delivery, and maintenance of both existing and future off-leash spaces across Toronto.

The review will explore:

A citywide planning approach that reflects population growth and distribution

Design standards and amenities for new off-leash areas

Ways to enhance user experience and increase community involvement

A full report with recommendations is expected in early 2025.

Recognizing the strong local interest, I'm committed to identifying new opportunities for off-leash areas in Ward 22 as this citywide strategy takes shape.

Off-Leash Dog Fines

Our parks and sidewalks are shared spaces—and it's important we all do our part to keep them safe and clean.

Dogs must be leashed at all times in public, unless in a designated off-leash area. Violations may result in a fine of up to \$365, which includes:

\$300 set fine

\$60 victim surcharge

\$5 administrative fee

We are actively exploring suitable sites for future off-leash areas in our Ward.

植树

作为市政府持续努力提升城市绿化和气候适应力的一部分，North Bridlewood Park 北布里德伍德公园种植了 23 棵新树，Collingsbrook Parkette 科林斯布鲁克小公园种植了 18 棵新树。

这些植树将带来长期的环境效益，包括改善空气质量、提供遮荫和为当地野生动物提供栖息地，同时也为居民创造更绿色、更宜人的公共空间。

不拴狗绳公园

2023 年 10 月，市议会指示公园、林业和娱乐部门制定全市范围的不拴狗绳区域战略 (2023.IE6.8)。市政府工作人员目前正在审查如何改进多伦多现有和未来不拴狗绳空间的设计、交付和维护。

审查将探讨：

反映人口增长和分布的城市规划方法；

新建不拴狗绳区域的设计标准和设施；

提升用户体验和增加社区参与度的方法；

一份包含建议的完整报告预计将于 2025 年初发布。

鉴于当地居民的强烈关注，随着这项全市战略的逐步成型，我将致力于在第 22 选区寻找新的不拴狗绳区域发展机会。



At the 2025 Iftar dinner hosted by City Hall | 出席市政厅举办的 2025 年开年晚宴

遛狗不拴绳罚款

我们的公园和人行道是公共空间——我们每个人都应尽自己的一份力量，确保它们的安全和清洁。

除非在指定的遛狗区域，否则在公共场所遛狗必须始终拴上牵引绳。违规者最高可处以 365 元罚款，其中包括：

300 元的固定罚款

60 元的受害者附加费

5 元的行政费

我和市政府工作人员正在第 22 区积极寻找合适的地点，用于未来设立遛狗不拴绳区域。



Ward 22 Student Nutrition Program

The Student Nutrition Program plays a vital role in supporting the health and learning of children and youth across our city. As of January 2025, the City of Toronto Health Department has provided an updated profile of where student nutrition programs are operating in Ward 22. These programs offer access to nutritious food during the school day, helping ensure students are better prepared to learn, grow, and succeed.

2024 STATISTICS 2024年统计数据	WARD 22 第22区	CITY-WIDE 全市范围
Number of participants: 参与人数:	9,048	243,710
Number of locations: 地点数量:	26	643
Number of programs: 项目数量	28	842
Per cent of pubic schools represented: 公立学校覆盖率	74%	75%
Number of public schools without a program: 没有项目的公立学校数量	9	205
Municipal funding: 市政府资助	\$815,222	\$21,914,514

Student nutrition programs in Toronto receiving municipal funding during the 2024-2025 school year, as of January 2025.

Estimate only. Includes four public school boards and captures those with satellite locations where applicable.

截至2025年1月，多伦多市在2024-2025学年获得市政资助的学生营养计划。

仅为估算值。包括四个公立学区，并在适用的情况下纳入了设有卫星校区的学区。

第22选区学生营养计划

学生营养计划在支持全市儿童和青少年的健康和学习方面发挥着至关重要的作用。截至2025年1月，多伦多市卫生局已提供第22选区学生营养计划实施地点的最新概况。这些计划在学生上课期间提供营养食品，帮助确保学生更好地学习、成长和取得成功。



Speaking with parents at Bridlewood Junior Public School on the first day of school | 开学第一天，在布里德伍德公立小学Bridlewood Junior Public School 与家长们交谈

以下列出的学校社区获得了2024年市政资助，用于购买学生营养计划所需的营养食品。标有星号(*)的学校于2025年1月启动了新的计划，作为2024年市政扩展计划的一部分。

要了解整个城市的项目地点，请访问
www.studentnutritionontariotoronto.ca 上的交互式地图。

Beverly Glen Junior Public School*	Mary Ward Catholic Secondary School
Chester Le Junior Public School	Monsignor Fraser College (Midland Campus)
Dr. Norman Bethune Collegiate Institute	North Bridlewood Junior Public School
Epiphany of Our Lord Catholic Academy	Pauline Johnson Junior Public School
Highland Heights Junior Public School	Silver Springs Public School
Holy Spirit Catholic School	Sir Ernest MacMillan Senior Public School
Inglewood Heights Junior Public School	Sir William Osler High School
J B Tyrrell Senior Public School*	St. Aidan Catholic School
John Buchan Senior Public School	St. Henry Catholic School
Kennedy Public School*	St. Sylvester Catholic School
L'Amoreaux Collegiate Institute	Stephen Leacock Collegiate Institute
Lynngate Junior Public School	Tam O' Shanter Junior Public School
Lynnwood Heights Junior Public School	Timberbank Junior Public School

The school communities listed above received 2024 municipal funding to support the purchase of nutritious food for their student nutrition programs. Schools marked with an asterisk (*) launched new programs in January 2025 as part of the 2024 municipal expansion.

To explore program locations across the city, visit the interactive map at www.studentnutritionontariotoronto.ca



WHO'S RESPONSIBLE?

谁负责?



Knowing which level of government to contact can save you time and frustration. Here's a quick guide to help you navigate who handles what:

了解应该联系哪一级政府可以节省您的时间，避免不必要的麻烦。以下是一份快速指南，帮助您了解各级政府负责哪些事务：



Municipal

Your local government is responsible for:

Water treatment & utilities (water, sewer, waste-water)
Garbage collection & snow removal
Parks, playgrounds, trails & recreation facilities
Public libraries
Public transit (TTC)
Land use planning & local road maintenance
Traffic signals & parking
Paramedics & fire services
Homeless shelters & family/community services
Childcare (municipal level)
Property taxes (municipal portion)

市政府

您当地市政府负责:

水处理和公用设施（供水、污水处理和废水处理）
垃圾收集和除雪
公园、游乐场、步道和娱乐设施
公共图书馆
公共交通（TTC）
土地利用规划和当地道路维护
交通信号和停车
医护人员和消防服务
无家可归者收容所和家庭/社区服务
儿童保育（市政级）
房产税（市政部分）



Provincial

The provincial government is responsible for:

Education & schools
Health care & hospitals
Child welfare services
Environmental protection
Agriculture & highways
Driver's licences & vehicle plates
Landlord-tenant support (e.g. Landlord and Tenant Board)
Ontario Health Card & birth certificates
Property taxes (provincial portion)

省府

省政府负责:

教育与学校
医疗保健与医院
儿童福利服务
环境保护
农业与公路
驾驶执照与车牌
房东-房客支持（例如房东与房客委员会）
安大略省健康卡与出生证明
房产税（省级部分）



Federal

Federal responsibilities include:

Passports & international travel
Income tax (CRA) & GST/HST credits
Canada Child Benefit
Employment Insurance & social insurance
Mortgages & pensions
Student loans
Postal service (Canada Post)

联邦政府

联邦政府职责包括:

护照和国际旅行
所得税（加拿大税务局）及商品及服务税/统一销售税抵免
加拿大儿童福利金
就业保险和社会保险
抵押贷款和养老金
学生贷款
邮政服务（加拿大邮政）



Did You Know About 311 Toronto?

From finding information about everything from Toronto Public Library hours of operation to reporting a missed garbage pick-up, report potholes, 311 Toronto is here to help!

Customer service representatives are available to answer your questions or fill a service request 24 hours a day, seven days a week. 311 customer service representatives have instant access to interpreters who speak more than 180 languages.

When you make a service request with 311, you will be given a reference number. You can call 311 anytime and a customer service representative will assist you. You can also track your service request online from the 311 homepage.

311 Toronto provides access for residents, visitors and businesses to create and track a service request, find information about City services or programs, and to search for service requests in your neighbourhood.

您了解311多伦多服务吗?

从查询多伦多公共图书馆的开放时间，到报告错过的垃圾收集、路面坑洞等问题，311多伦多随时为您提供帮助!

客服代表全天候、每周七天提供服务，随时解答您的问题或提交服务请求。311客服代表可即时联系讲180多种语言的翻译人员，以便更好地为您服务。

提交服务请求后，您将获得一个参考编号。您可以随时拨打311，通过提供参考编号由客服代表协助处理。您也可以从311网站首页在线追踪您的服务请求。

311多伦多为居民、游客和企业提供便捷通道，用于提交和跟踪服务请求，获取有关市政服务和项目的信息，或搜索您所在社区的服务请求情况。

SIGN UP FOR OUR NEWSLETTERS!

订阅我们的时事通讯!

scan the QR code to subscribe or
email councillor_mantas@toronto.ca

扫描二维码订阅或发送电子邮件至
Councillor_mantas@toronto.ca 订阅



**Suite A1 - 100
Queen Street West
Toronto, ON M5H 2N2**

**3601 Victoria Park Avenue,
Unit 406
Scarborough, ON M1W 3Y3**

416-392-1374

| councillor_mantas@toronto.ca